Inhalt

Vorwort der Herausgeber XI

I RICHTUNGEN DER SEMANTIK

1 **Konzeptualisierung und Versprachlichung**
BERNARD POTTIER (Paris)
Sémantique et syntaxe 3

2 **Kognitive Semantik**
JÖRN ALBRECHT (Heidelberg)
Fünf Thesen zur "kognitiven Semantik" 19
GERD WOTJAK (Leipzig)
Bedeutung und Kognition. Überlegungen im Spannungsfeld zwischen lexikalischer und kognitiver Semantik 31

3 **Prototypensemantik**
GEROLD HILTY (Zürich)
Komponentenanalyse und Prototypensemantik 63
GEORGES KLEIBER (Strasbourg)
Les catégories de base donnent-elles lieu à des *termes* de base? 71

4 Strukturelle Semantik und Wortfeldtheorie

HORST GECKELER (Münster)

Le champ lexical, structure fondamentale du lexique 93

SORIN STATI (Bologna)

La théorie des champs lexicaux 105

5 Pragmatik und Sprachgebrauch

CHRISTIAN SCHMITT (Bonn)

Bedeutung, Pragmatik und Lexikographie 115

EDDA WEIGAND (Münster)

Semantik und Pragmatik in der lexikalischen Beschreibung 129

6 Geschichte und neuere Entwicklungen der Semantik

PETER SCHMITTER (Münster)

Historiographie als Instrument der Analyse und Evaluation sprachwissenschaftlicher (Semantik-)Theorien. Zur gängigen Opposition von 'eigentlicher' Wissenschaft und Wissenschaftsgeschichte 149

PIERRE SWIGGERS (Leuven)

Histoire et historiographie de la sémantique lexicale préstructurale . . 159

YOSHIHIKO IKEGAMI (Tokio)

On Three Approaches to Semantics 173

II BEREICHE DER LEXIKALISCHEN SEMANTIK

1 Das Problem der Gliederung des Wortschatzes

FRANZ HUNDSNURSCHER (Münster)

Gliederungsaspekte des Wortschatzes 185

PETER WUNDERLI (Düsseldorf)
Thesen zum Problem der Wortschatzgliederung 193

2 Onomasiologie

VLADIMIR GAK (Moskau)
Problèmes d'onomasiologie 207

3 Synonymie – Polysemie

MIGUEL CASAS GÓMEZ (Cádiz)
Variación semántica de las relaciones sinonímicas 217
WOLF DIETRICH (Münster)
Polysemie als 'volle Wortbedeutung' –
gegen die 'Mehrdeutigkeit der Zeichen' 227
BRIGITTE SCHLIEBEN-LANGE (Tübingen)
Überlegungen zu einer einfachen Systematik der Zuweisung
von (polysemen) Lesarten 239
RAMÓN TRUJILLO (La Laguna / Tenerife)
La variación semántica del léxico 249

4 Sprachwandel und historische Semantik

KURT BALDINGER (Heidelberg)
Historische Semantik als persönliches Erleben 261
GILLES ROQUES (Nancy)
Renouvellement dans la sémantique historique du français 269
MARIUS SALA (Bukarest)
Semántica léxica y contacto de lenguas 275

5 Die Semantik syntagmatischer Strukturen

HILTRAUD DUPUY-ENGELHARDT (Reims)
Syntagmatische Strukturen im Wortschatz
und andere Substantiv-Verb Kollokationen 281

BRUNO STAIB (Duisburg)
Syntagmatische Strukturen im Wortschatz
(am Beispiel der Verb-Substantiv-Kollokationen) 291

6 Wortbildung und Semantik

DIETER KASTOVSKY (Wien)
Einige Überlegungen zur Wortbildungstheorie 305

BRENDA LACA (Strasbourg)
Quelques problèmes dans l'étude de la formation des mots 315

7 Kontrastive Lexikologie

BERND SPILLNER (Duisburg)
Kontrastive Lexikologie 327

STANKA STOJANOVA (Sofia)
Zur Semantik des Verbs in Phraseologismen
(anhand von deutschem, bulgarischem, russischem und
englischem Sprachmaterial) 341

8 Fachsprachensemantik

NELSON CARTAGENA (Heidelberg)
Zur Schichtung des Wortschatzes in spanischen Fachtexten 351

SIGURD WICHTER (Münster)
Zur Position der Fachsprachensemantik 365

9 Informationsverarbeitung und Semantik

JÜRGEN ROLSHOVEN (Köln)

Sprachliche Informationsverarbeitung 379